Porównanie tłumaczeń II Kronik 20:31

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Tak Jehoszafat panował nad Judą. Miał on trzydzieści pięć lat, kiedy objął władzę, a panował w Jerozolimie dwadzieścia pięć lat. Jego matka miała na imię Azuba\* (i była) córką Szilchiego.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Azuba, עֲזּובָה (‘azuwa h), czyli: naklejona (jak plaster na ranę) (?). [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Szilchi, ׁשִלְחִי , być może skr.: zesłany (przez PANA). [↑](#footnote-ref-3)